△行政院例會。在重慶開兩次會議之後。決定將於四月十六日以後移到南京舉行。

△行政院現已發出還都人員之薪津。限自四月份起。趕到南京指定基地。還都職員留在重慶之眷屬五六兩月份。每月給發津貼壹萬元。

△河南省安陽（即彰德）柏鄉到新鄉一帶之交通。現在又被共軍封鎖。橋樑亦被破壞。安陽之食粮原料。因之極爲缺乏。人民生活更覺嚴重難困。

△本埠新聞▽

◎二月廿二後滙款者注意

據滿地可銀行片打街分行當局宣布。現以加拿大政府與中國銀行。尚未訂妥國幣新滙價。凡僑胞於本年二月廿二日以後。寄該分行滙國幣回國者。請即携回滙款收條。往該分行以便將款退回滙款人云。

◎華僑農商聯合會會議誌

華僑農商業同人。前因瓜菜市局施行苛例事。當時由華農總會召集瓜菜發行商會。賣菜僑生會。瓜菜零沽商會。聯合組織以謀應付。聘用律師主持其事。歷經數載。昨日召集代表會議。到會代表劉寀伯。馬炳。劉金活。孫詠秋。陳朝。高泗有。何練。徐錦勝。孫漢平。主席劉寀伯。將歷年經過事情及各項數目報告。繼提出該會以後存廢問題付衆討論。均謂該會應付目的已告終結。壹致主張。將該會即日解組撤消。議決將每個會基金五拾元。提出給還以清手續。尚存餘款銀四百九十四元八毛五先正。用四個會名目。㈠捐助華僑公立學校建校款二百元。㈡捐助祖國傷兵難民款壹百五十元。㈢捐助義捐救國總會經費銀四十九元八毛五先。該會公佈從此結束云。

◎漢升體育會紀念之盛況

黃族漢升体育會。于昨七日。舉行成立第六週年紀念典禮。午後一時開會。各界來賓代表及黃族人士。均依時參加。代表中有總領事館黃領事蔭餘。黃江夏總堂代表昭立。雲山總公所漢魂。伍氏公所時遐。林西河總堂林舉振。林近亭。林寰舉。鉄城崇義會雷金灝。中華職工會馮軍平。洪門体育會簡健平。清韻音樂社馬發强。民星閱書報總社吊廉。江夏堂實業部紀耀。文彊學校孔阜。錦成。都城雲山公所衛青等。由煥屏司儀。㈠升炮。㈡全体向國旗及漢升太祖像行三鞠躬禮。㈢全体會員向來賓代表行壹鞠躬禮。雲山總公所常委漢魂就位。主席宣布開會意旨。㈤儉傳。仕洲讀祝詞。華安讀祝電。㈥江夏總堂常委。雲山總公所常委。相繼致訓詞。㈦來賓代表演講。有黃領事蔭餘。伍時遐。林寰舉。雷金灝。馮軍平。簡健平。馬發强及吊廉。孔阜。紀耀等。後由文軍致謝詞。乃開茶會。至五時半。設筵數十席于華僑酒樓歡宴。主席潮衍宣布宴會大意後并請厲總領事。黃衛青。林近亭。梁雨蒼。伍善予。黃李影鴻。曹美定。余超平。林翰元。及堃俠。振三。少泠等相繼發揮。由景仁答謝。至八時盡歡而散。洵盛會云。

◎清韻音樂社擴大紀念訊

此間清韻音樂社。成立迄今。已屆十年。在此十年當中。舉凡公益慈善事業。莫不悉力以赴。抗戰期間。服務救國運動。尤具至誠。查四月廿八日。爲該社成立第十週年紀念日。當茲成立十年紀念之時。適值抗戰建國成功之候。該社擬將紀念擴大。并祝昇平。聞已組織第十週年擴大紀念籌備處。積極進行。茲探錄其籌備處職員列后。處長謝耀光。顧問林支厦。羅仲仁。總務林度梅。文書雷宜堪。伍澤芸。羅鐸文。簡國安。會計林競彰。關崇貯。紀念費勸捐員馬善允。何練。馬寶强。林時育。羅均平。招待鄭暢鈞。鄭吉祥。羅均平。蔡卓斌。謝銘新。江曉琳。黃偉池。李國華。黃壽宇。羅集孚。鄭慧英。黃玉蓮。李月娥。李月媚。雷家權。陳瑞琳。游藝羅彭年。梁積善。林炳禮。阮景華。謝奠康。曾龍友。李毓林。劉才就。裝飾馬開錫。曾鶴鳴。陳少荃。筵席馬發强。林競彰。事務陳計成。杜其貫。周秀生。林彰琳。

◎回兵沿門販賣雜貨未准

此間回兵粮食合作社。擬在本市本部外之隣區。沿門販賣雜貨。遂向市會求加以批准。但由市會之特別委員考慮其事件後。以非爲公共利益計爲由。主張不加以贊助。現候於下星期一日。市會開會時。再提討論始定斷云。

◎山崩泥濘阻礙火車交通

昨星期日朝約五點鐘。在非爾埠以東。突然山崩。泥土倒下。致時丕亞鉄路公司之軌道。被阻塞。由卡技利埠趕急運大批鉄路工人到去清道。詎料至上午六点。又有泥土倒下。使該公司由加東駛來雲埠之火車。均被阻滯云。

◎六十週年孩子共拾八個

昨星期六日即四月六號。爲雲高華市六拾週年紀念。在雲高華市本部六晚拾二點之時間內。生產之小孩內拾八人。男孩十壹。女孩七。將由雲高華鑽石紀念市民委員會贈送每孩與一銀匙。以留紀念云。

◎近日新生兩宗傷寒病症

據市衛生官梅利氏醫生報告。近日大雲高華市發生兩宗傷寒症。壹宗在北雲。患者係壹小孩。壹在本市。患者一婦人。現正在調查其病原。相信係傳染而得者。非係近日取消自來水冶以綠氣所致云。

△各埠新聞▽

●城埠中華會館改選職員

域多利函。本埠中華會館。以現屆職員任期已滿。昨晚八時特召集各團體代表開新委員預備會議。互選各科職員。主席周家超。紀錄李青凌。先由主席宣布開會。并報告選舉規章。李青凌報告代表名單。計有農業會社代表梁耀。中山福善堂劉帝柱。馮潤時。國民黨域多利分部湯龍駒。黃成開。余超平。李青凌。岡州會館李華鉗。鍾玉樓。台山總會館黃華挹。趙樂民。禹山昌後總堂周廣麟。徐秩燕。聞園俱樂部胡安國。恩平同福堂謝長福。劉三才。耶教聯會周麗水。李得法。李氏公所李如川。黃江夏堂黃寶摯。中華商會林灼如。愛蓮公所周在璋。鉄城崇義會林福榮。林西河堂林庚衍。樂園俱樂部李惠賢。東園俱樂部周家靄。龍岡公所關祝華。洋洋音樂社周逸經。青年聯合會關祝漢。同源會周廣雄。開平廣福堂周家超。周靈。寶菜同業公會李逸民。未有代表報到之團體。有陳顯川堂。余風采堂。馬金紫堂。溯源堂。南陽堂。人和會館。致公黨支部。增城仁安堂。南花順聯會。達權總社。曾三省堂等團體。會館當局極望該等團體將代表補派。共襄僑務。報告畢。即由主席指定徐秩燕唱票。周廣麟監票。李意賢。關祝漢。謝長福。黃華挹。林福榮。李逸民。趙安國。林灼如。周在璋。黃寶華。趙樂民。關祝華紀票。結果。選出主席關祝華。副黃華挹。財政主任林灼如。幹事黃寶華。交際主任李意賢。幹事周廣雄。宣傳主任余超平。幹事林福榮。慈善部財政湯龍駒。幹事劉帝柱。慈善部財政李如川。學務主任李華鉗。學校財政徐秩燕。醫院主任鍾玉樓。幹事李逸民。醫院財政周靈。幹事關祝漢。監察委員周家超。趙安國。揭曉後。咸慶得人。掌聲雷震。旋定期本月十四日午后八時舉行交代云

（乞臣比百貨公司）

Hudson's Bay Company.

INCORPORATED 2ND MAY 1670.

本公司特聘專家
精備極美觀
迎顧光臨

偉瑪爹請試用此聖藥 確能醫扭着瘀傷骨癆發炎刀傷火傷瘡癬風濕骨痛皮膚濕毒等症乃科學化的礦質虔潔妙藥奏効神速

各藥房均有發售

小盒壹元

大盒二元

外埠郵寄請寄銀壹元郵費在內

DERMA - VITE

RAY - VITE LIMITED

138 W. 1st. Ave.

Vancouver, B.C.

◎哀謝

先考諱挺字名機黃公府君痛於中華民國卅五年四月一日終於域埠聖約失醫院經於閏月四日在域埠參臣殯儀館出喪歸土安塟于華人墳場不孝等遠居祖國未克親視含殮叨蒙 宗親社旺兄代爲料理並蒙中西親友惠賜賻儀花圈並親臨執紼素車致送高誼隆情沒存均感哀此鳴謝 未亡人楊氏拭淚斂衽

孤子社苟

女煥金 血泣稽顙

厚惠列后 恕不稱呼

楊旌汝賻儀二元 雷宜滙賻儀弍元

黃炳源花圈 陳金女士 曾美女士

全花圈 胡彩花圈 湯鶴素車

Mrs. Johnson, Mr.&Mrs. Moyle, Ladysmith B.C., Mrs. Curtis Sampson, Mrs. E. M. Gerrard Mason, 以上各花圈

代柬

本社謹訂四月廿八日下午一時舉行第十週年擴大紀念典禮五時半宴會并設游藝助慶敬請旅加各埠男女社員及美洲各地劇藝機關音樂團体全体同志屆時賁臨指示禮儀曷勝翹企

雲高華清韻音樂社第十週年擴大紀念籌備處同人敬約

CHING WON MUSICAL SOCIETY

210 Pender Street East

Vancouver, B.C. Canada.

有六個房住宅一間門牌七一六號託街 HAWKS AVE. 隔喜市定街三個布洛潔淨及壓登價錢相宜先交些少餘充銀期每日歡迎顧客參觀

Mr Hinchsliff or Mr. Sagala

H. A. Roberts Ltd.

933 W. Pender St. MA. 6421

◎恭頌良醫

敝者去年家母。患外感咳嗽之症日久。又轉心弱氣虛。纏綿數月。氣急喘速。咳嗽更烈。屢請中西名醫調理。略見痊愈。以爲無事。操作如常。豈料其症復發。比前更爲劇烈。日甚一日。又轉中暑入寒氣速。夜不能安睡。食不能下咽。命在垂危。幸得親戚介紹。請域埠林社垣先生診治。蒙先生聖手。藥到回春。愧無以報深恩。謹登數言於報章。以表謝忱。 弟鄭錦培恭頌

◎片市魯別華僑救國會啓事

本會於民國卅二年經募之同盟勝利公債現經國府財政部頒發到會在埠僑胞多已換領惟移居別埠尚未領取者爲數不少茲特登報通告仰下開各員於五月底以前將本會當日所發之臨時收條連同郵址逕寄來會換領如係遺失收條則須具函聲明以資備查方能發給倘逾期不領本會決照議案概寄國府財政部撥充救濟以清手續俾早結束會務合行通告仰各知照爲荷

（本會地址）

Chinese Patriotic Ass'n

P.O. Box 1153

Prince Rupert, B.C.

△茲將未領債票之僑胞姓名列下

黃卓凡 黃經宗 黃敦毓 黃經科

周道沛 李雨琴 馬榮紹 黃毓相

鄭植基 陳國樑 陳振焯 李焜來

李卓綿 李祐接 曾傳均 余萬和

胡進有 陳仕均 黃彰明 李焯平

李仕宏 李乾泰 呂平發 謝日

黃昂登 謝天宇 黃經孟 馬錦

周光耀 許明 黃非才 李鳳來

李勝敵 關永渠 朱滚修 周紹喜

廖遠 黃文電 宋昭暢 周文生

周澤標 黃漢生 陳錦昌 周昭律

馬錦光 蔡英澤

△未領金公債票之僑胞姓名列下

方文德 敖文操 方文 周啟榮

許蔭亭

不孝秩鏡等罪孽深重禍延先考諱霖華字霆星徐公府君溯生于前清光緒六年三月廿六日勤于民國卅五年三月八日丑時病終于公醫院積閏享壽七十有餘不孝秩鏡等親視含殮遵禮成服仝月十六日在暗士當殯儀館出殯歸土安塟于奥順胡墳塲叨蒙 宗親鄉世誼惠賜賻儀花圈素車隨行高誼隆情歿存均感

未亡人 陳氏 泣淚歛衽

孤子 秩隆 秩彬 泣血稽顙

秩鏡 秩榮 秩棋

女玉意 秩霞 秩結 秩轉

玉解 秩美 秩清 秩滿 泣血歛衽

秩平 秩齊 秩足

婿 周潤星 周寶坤

蔣英身 曹渭南 拭淚稽首

（恕不稱呼）烈邑東海房賻儀五元

航家穀仝花圈車 陳日進 周管有

蔣安順 陳朝公司 每花圈車壹

王權柏馬廣成仝花圈車 徐家彥家

振家柱仝花圈車 永華徐秩容仝花圈車 徐煥凌煥熾煥杞耀廷炳清仝花圈 徐煥棠煥驥煥謙 仝花圈

廣萬生雷澤勛仝花圈 徐懶景滿能仝花圈 周日權徐仲儀 仝花圈

徐德燎李福華 仝花圈 瓊香館

哲山房 時花 每花圈 曹仲雅

周育生 江灶 每花圈 周耀初

萬春仝花圈 楊敦源董經畧仝花圈

周文錦闔家仝花圈 雷湖雷標仝花圈 周順榮雷惜餘仝花圈 曹福球

素車 謝德謝珍謝沛仝花圈 董炳廉

徐應桐花圈 參義公司花圈 顏熾華

賜容 仝賻儀五元 徐長勇關耀南

馬立邦周宜煥每賻儀五元 蘇溢渠

馬錦明周錦堅趙盈祥夫人 每五元

新華房趙錦華仝五元花圈 趙麗媚

秀媚社焜仝六元 蔣安翹賻儀三元

黃殿軍顏鉅利鄧義珠李安徐佩謨錦

堂每二元 黃炳董競榮陳垣夫人陳

祖歡夫人每二元 周焯華賻儀壹元

Mr. Eddy Wong 花圈 Miss Susan Yeung Mr. & Mrs. Gunn Louie仝花圈 The Chinese Presbyterian Church And Sunday School 仝花圈 Mrs. Yeandle, Miss Yeand'e Mrs. Potter 仝花圈車 Members of The Electrical Engineering Lab. of The National Research Council, Ottawa仝花圈 Mr. Louis Chow, Mr. Mathias Lam, Mr. Joseph Hum, Mr. & Mrs. Harold Chen, Ottawa. 仝花圈 Mrs. J. Pese & Mr. Jonnson, Ottawa 仝花圈

McGAVIN'S BREAD

麥嘉雲麵包

◎經濟餐

麥嘉雲的麵包適合衛生豐於滋養況質甜味美確對經濟餐有莫大之助力蓋該麵包之鮮明與價值實有感人之處也倘購試之請認招牌麥嘉雲的好伴侶麵包是爾每餐的好伴侶

源記

YUEN KEE

246 Powell St.

Vancouver, B.C.

自製靚麵發行

炸麵 每磅四毛五

熟麵 每磅 三毛

外埠寄費 顧客自理

PA. 4634 住宅 FA. 2792L

D. Drummond

207A Pender St. E.

◎接整水龍

本店接整水龍水厠等工作快捷妥當工精價廉華友光顧隨時應命

MenNa Tablets 此丸確有返老還童奇功於迅速期間能使精神振奮志力一新有此如青年時加倍强健氣力前後眞若兩人 小盒二元 大盒五元

如蒙賜顧 葯費先惠

PARIS CO.

312x McIntyre Block

Winnipeg, Man.

◎汝是否年老衰弱

▲覺得精神不振嗎

凡男界年齡由卅至六十而精神不振者最合服本號之特製：「珉拿丸」

◎中山隆鎭同鄉會通告

逕啟者本會因有要事亟待磋商謹擇四月十四日「即星期日」午后二時開全体大會仰我會員依時蒞會共同表決以利進行幸勿吝玉爲盼此佈

中山隆鎭同鄉會啟

中華民國卅五年四月八日

加拿大 雲高華

金利源興記

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

▲恢復滙兌局營業

逕啟者。本號向般滙兌局。接理僑胞寄滙港澳廣州各商埠及內地各邑信件銀兩。快捷妥當。手續簡便。信用昭著。久爲僑胞所共悉。前因戰事影响。交通阻塞。對於接駁滙單。極感困難。是以暫行停止。現在戰事結束。交通無阻。茲爲利便僑胞隨時滙款起見。特定於四月一日起。本號滙兌局復開。接理滙兌。本以往精神。辦理務求妥當。如蒙委托。格外歡迎。